Porównanie tłumaczeń Jakuba 5:10

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Za przykład weźcie ścierpienie zła bracia moi i cierpliwość proroków którzy mówili w imieniu Pana |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Za przykład niedoli i cierpliwości bierzcie, bracia, proroków,\* którzy przemawiali w imieniu Pana.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | (Jako) przykład weźcie, bracia, ścierpienia zła i wielkoduszności proroków, którzy powiedzieli w imieniu Pana.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | (Za) przykład weźcie ścierpienie zła bracia moi i cierpliwość proroków którzy mówili (w) imieniu Pana |

1. 1) <x>470 5:12</x>; <x>470 23:34</x>; <x>510 7:52</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>300 11:21</x>; <x>300 14:15</x>; <x>300 26:9</x>; <x>300 44:16</x> [↑](#footnote-ref-3)